Branchless Banking Terms and Conditions Alfa Islamic

برانچلیسبینکنگ کی شرائطوضوابطالفااسلامک



Branchless Banking Terms and Conditions Alfa Islamic

شرائط وضوابط برانچ ليس بينكنگ الفااسلامك

These Terms and Conditions apply to the registration of customers and subsequent use of the Branchless Banking services ('the Service'), offered by Bank Alfalah Limited ('Bank Alfalah Limited'). These Terms and Conditions constitute an agreement between you (the 'Customer') and Bank Alfalah Limited when the Customer registers and makes use of the Service. 'Branchless Banking' shall bear the meaning ascribed to that term in the Branchless Banking Regulations.

ذیل میں درج شرانطوضوابط، بینک الفلاح لمیٹڈ کی جانب سے برانچ لیس بینکنگ سروسز ('سروسز') میں کسٹمرز ("کسٹمر") کی رجسٹریشن اور بعداز ان برانچ لیس بینکنگ سروسز کے استعمال پر لاگوہوتے ہیں۔ یہ شرانط وضوابط آپ (کسٹمرز) اور بینک الفلاح لمیٹڈ کی مابین معاہدے کو تشکیل دیتا ہے جس کے زریعے وہ برانچ لیس بینکنگ میں جسٹر ڈہو کر اسکی پیش کر دہسروسز کو استعمال کرتا ہے۔ برانچ لیس بینکنگ کا مطلب وہی ہے جوبر انچ لیس بینکنگ ریگولیشنز میں وضاحت کر دہ ہیں۔

Section A: Registration (How to get Branchless Banking from Bank Alfalah Limited)

سیکشنA: رجسٹریشن(بینک الفلاح لمیٹڈسے برانچ لیس بینکنگ کی سہولت کیسے حاصل کی جائے)

- 1 Registering for Branchless Banking from Bank Alfalah Limited:
- 1.1 In order to register for the Service, the Customer must:
- 1.1.1 be a Pakistani national and over the age of 18 years;
- 1.1.2 have a valid CNIC;
- 1.1.3 have a copy of the CNIC at the time of registration;

بينك الفلاح لميثلا سربرانج ليس بينكنك كيلئر رجسٹر لأ سونا

رجسٹریش کروقت کمپوٹرائزڈقومیشناختی کارڈکی نقل اسکرپاس ہو

- سروس میں رجسٹر ڈہونے کیلنے ضروری ہے که کسٹمر: پاکستانی شہری اور 18سال سے ذائد عصر ہو۔
 - موثركمپيوٹرائزڈقوميشناختيكارڈركهتاہو
- 1.1.4 comply with other criteria laid down by the State Bank of Pakistan including those set forth in the Branchless Banking Regulations; برانچ لیس بینکنگ کے بارے میں اسٹیٹ بینک اف پاکستان اور برانچ لیس بینکنگ کے دیگر شرانط پر پورااتر تاہو
- 1.1.5 have to accept these Terms and Conditions governing the use of the Service;
 - اسسروس كے استعمال سے متعلق شرائطوضوابط كوقبول كرتے ہوئے ان كى پابندى كرے
- 1.1.6 have an active and valid SIM number from a Mobile Network Operator in Pakistan (the 'MNO'), as advised by Bank Alfalah Limited, which has to be registered with Bank Alfalah Limited for availing the Services (hereinafter referred to as 'Regis- tered Mobile Number/SIM'), in order to use facilities which form part of the Services and which involve the use of mobile phones by Customers to undertake transactions.
 - کسی موبانل نیٹ ورکاپریٹر کی جانب سے جاری کر دہموثر اور ایکٹیوسم رکھتا ہوجو اس سروس کے استعمال کیلنے بینک الفلاح لمیٹٹمیں رجسٹرڈ کی جانے گیا ورجسے بعداز اں رجسٹر ڈموبانل نمبر/سم کہا جانے گا اور جو ان مخصوص سہولیات کے حصول کیلنے استعمال ہو گی جو سروس کا حصه ہیں اور جن کے تحت ٹر انزیکشنز کیلنے کسٹمر کوموبانل فون استعمال کرنا ہوتا ہے۔
- The Customer must register for the Service via the following secure channels:
- كستمرمندرجهذيلمحفوظطريقون سرسروسكيلئررجستراثهو:
- 2.1 Digital Channels (including but not limited to Mobile App, Internet Banking, Cash/Cheque Deposit Machine, ATM, Kiosk, etc.), Selected Agents, Super Agents/Master Agents of Bank Alfalah Limited and Franchisee Locations of such Selected Agents, Super Agents/Master Agents (hereinafter collectively referred to as 'Agent') as advised by Bank Alfalah Limited and updated from time to time; OR
- 2.2 Any Bank Alfalah Limited Branch

- بينك الفلاح لميثة كي كوئي برانچ
- Bank Alfalah Limited at its sole discretion may accept or reject request for registration. In case request of the Customer is accepted for availing the Services, Bank Alfalah Limited will open a branchless banking account ('Branchless Banking Account/Account') of the Customer and may issue an account number (Branchless Banking Account Number/Account Number) and/or a Debit Card to access funds in Branchless Banking Account through ATM.
 - بینک الفلاح لمیثڈاپنی صوابدیدپر کسٹمرکی رجسٹریشن کی درخواست کوقبول یارد کرسکتا ہے۔قبولیت کی صورت میں بینک الفلاح لمیثڈبرانچ لیس بینکنگ اکاونٹ کھول کے برانچ لیس بینکنگ اکاونٹ نمبر/اکاونٹ نمبر جاری کرسکتا ہے اور/یابرانچ لیس بینکنگ اکاونٹ سے اے ٹی ایم کے زریعے فنڈز تک بذریعہ اے ٹی ایم رسانی کیلئے ڈنبٹ کارڈجاری کرسکتا ہے۔
- 4 The Branchless Banking Account can be opened either a current account (non-remunerative) or saving account (based on profit and loss).
- The nature of Current account is on the basis of Qard in accordance with the principles approved by the Shariah Board of Bank Alfalah Limited for Branchless Banking Accounts.
 - برانچ لیس بینکنگ میں بینک الفلاح لمیٹڈ کر شریعہ بورڈ کر منظور شدہ اصولوں کے مطابق کرنٹ اکاؤنٹ کی نوعیت قرض کی بنیاد پر ہوگی۔
- The Branchless Banking Account current account is non-remunerative and no profit shall be paid on funds/amount held in Branchless Banking Current Account.
 - برانچليسبينكنگاكاؤنڭكرنڭاكاؤنڭبغيرمعاوضهكايرجسميسفنڭز/رقومركهنر پربرانچليسبينكنگكرنڭاكاؤنڭميںكوئيمنافعنهيںدياجائرگار

- 7 Monies deposited by the Customer with the Bank under the Branchless Banking current account shall remain payable until paid. Bank may at its discretion use or employ such funds as it deems it.
 - كسثمركي جانب سربينك ميں رقوم جمع كروانے پر برانچ ليس بينكنگ كرنٹ اكاؤنٹ ميں ادائيگي تك واجب الادار بر گي۔ بينك اپني صوابديدميں ان فنڈز كو اپنے پاس ركھ سكتا يا استعمال كرسكتا جهاں وہ
- 8 The relationship between the Bank and the Customer with respect to all prot bearing deposits shall be based on the principles of Mudarabah , where Customer is the Rab-ul-Maal and the Bank is the Mudarib بینک اورکسٹمرکااپس میں تعلق رقوم جمع کروانے پرملنے والے منافع سے متعلق مضاربه کر اصولوں پر ہوگا، جہاں کسٹمرربالمال اور بینک مضارب ہوگا۔
- If nature of account is saving account (PLS (profit or Loss) same shall be based on funds/ amount held in Branchless Banking Saving Account. اکاونٹ کی نوعیت سیونگ اکاونٹ (نقع یانقصان)پر ہونے کی صورت میں فنڈز /رقوم برانچ لیس بینکنگ سیونگ اکاونٹ بھی اسی کی بنیاد پر ہوگا۔
- At the time of opening of Branchless Banking Account, proper identification/KYC of the Customer will be required as 10 per Bank Alfalah Limited's policy/procedures and/or instructions of regulatory authorities.
- برانچلیس بینکنگاکاونٹس کھولتے وقت، کسٹمر کی مکمل شناخت/کے والے (KYC) بینک الفلاح لمیٹڈ کی پالیسی اطریقه کاراور/یاریگولیٹری حکام کی ہدایات کے مطابق ضروری ہوگی۔ 11 The Branchless Banking Account shall possess a distinctive number, which shall be used in all correspondence relating to the Services. برانچلیس بینکنگ کاونٹس کوایک مخصوص نمبر حاصل ہو گاجو خدمات سے متعلق تمام خطو کتابت میں استعمال ہو گا۔
- Bank Alfalah Limited, in its sole discretion, shall be constrained to close those Accounts whose average balance during the half year is less than prescribed minimum balance as advised by Bank Alfalah Limited from time to time and they show nil balance after deduction of service and other charges at the time of half yearly closings. بینک الفلاح لمیٹڈاپنی واحدصوابدیدمیں ان اکاؤنٹس کوبند کرنے کا پابند ہے جن کا بیلنس نصف سال کے دوران وقتاً فوقتاً بینک الفلاح لمیٹڈ کی جانب سے ہدایت کردہ کم از کم مقررہ اوسط بیلنس کم ہوگا اور جو نصف سال کے اختتام پر سروس اور دیگرچار جزکی کٹوتی پر کوئی بھی بیلنس ظاہر نہیں کرتے۔
- 13 If the Customer notices an error in the information supplied to Bank Alfalah Limited either in the registration form or any other communication, he shall immediately advise Bank Alfalah Limited in writing so as to allow Bank Alfalah Limited to correct the error wherever possible on a "reasonable efforts" basis. Section B: How to use Branchless Banking.
 اگر کسٹمریه نوٹس کرتاہے که بینک الفلاح لمیٹڈ میں اس کی دی گئی معلومات چاہے وہ رجسٹریشن فارم میں ہویا دیگر کسی ابلاغ میں کونی غلطی ہے تووہ فوراً بینک الفلاح لمیٹڈ کو تحریری طور پر لکھ کر غلطی کی معقول کوشش"reasonable efforts"کی بنیاد پر درستگی جہاں بھی ممکن ہوکی اجازت دے گا۔

 In order to use the Service, the Customer must be registered for the Service.
- 14
 - سروس كواستعمال كرنے كيلئے كسٹمر كواس سروس كيلئے رجسٹر ڈہونا ضرورى ہے
- 15 Bank Alfalah Limited shall not be required to independently verify Customer Instructions which shall be effective unless countermanded by further instructions from the Customer within a reasonable time frame. Bank Alfalah Limited shall have no liability whatsoever if it does not or is unable to stop or prevent the implementation of any Customer Instruction. بینک الفلاح لمیٹڈکسٹمرکی ہدایت کی علیحدٰہ سے تصدیق نہیں کرے گا۔ یه ہدایت تب تک موثر رہیں گی جب تک مناسب ٹائم فریم میں کسٹمرکی جانب سے کسی ٹرانزیکشن کی منسوخی کی ہدایت موصول نہیں ہو جاتیں۔کسٹمرکی جانب سے دی جانے والی ہدایت پر عمل درآمدنہ روک پانے کی صورت میں بینک الفلاح لمیٹڈکسی بھی طرح ذمه دار نه ہوگا۔
- The Customer Instructions shall be affected only after authentication of the Customer in accordance with the prescribed procedure for Branchless Banking Account. In case of transactions initiated through SMS channel, Bank Alfalah Limited shall have no obligation to verify the authenticity of any transaction received from the Customer other than by Caller Line identification and PIN (in case of higher limits).
 - کسٹمرکی ہدایات برانچ لیس بینکنگ اکاؤنٹ کے بارے میں طے شدہ طریقه کار کے مطابق کسٹمر کی تصدیق کے بعد ہی موثر ہوں گی۔ ایس ایم ایس سے دی جانے والی ہدایات کی تصدیق اوران کے مستند ہونے کا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی طرح (سوانے LDI)و PIN) کی تصدیق) ذمه دارنه ہوگا
- 17 All the records of Bank Alfalah Limited generated by the Customer Instructions, including the time of the transaction and payments requested when availing Services and using the Branchless Banking Account, shall be conclusive proof of the genuineness and accuracy of the transaction and accompanying Customer Instructions.
 - كسثمركي بدايت اور ثر انزيكشن كو ثانم پر مشتمل بينك الفلاح لميثة كاريكار ثثر انزيكشن اور كسثمركي جانب سر برانچ ليس بينكنگ اكاؤنث كر استعمال كيلنے دى جانيوالى بدايات كر حقيقي مونے كاثبوت مر
 - The Customer expressly agrees that Bank Alfalah Limited is not liable for sending any annual or semiannual statement of account to the Customer. However, Customer has an option to view upto thirty days (30) transactions using his Mobile App. كستْمُر متفق بح كه بينك الفلاح لميتْدُّاس كر اكاؤنث كي سالانه ياششما بي استْيتْمنتْ بهيجنر كي ذمه دارنهين, تابم كستْمر اپنے موبائل فون سے تيس دن (PIN)كي ترانزيكشن ديكھ سكتا بے ـ
- In order to undertake remittances/payments using Registered Mobile Number, the Customer must have enough airtime 18 available on his Registered Mobile Number to operate Branchless Banking Account and to avail the Services.
 - رجسٹر ڈموبانل نمبر کر ذریعے ادائیگی اور سروس کر حصول کیلنے کسٹمر کر رجسٹر ڈموبائل نمبر پر مناسب اینر ٹائم موجود ہونا چاہیے تاکه برانچ لیس بینکنگ اکاؤنٹ آپریٹ ہواور سروسز کا حصول ممکن ہو۔
- 19 On certain products/services the Customer may select a 4-digit authorization code/PIN ('PIN') at the time of registration of Service in order to authorize the transaction requests made via his Branchless Banking Account Number.
- سروس كى رجسٹريشن كيلئے كسٹمرچار ہندسوں كاپن كوڈمنتخب كرتاہے جوبرانچليس بينكنگ اكاؤنٹ كى ہوٹرانزيكشن كى تصديق كيلئے ضروري ہے۔ The Customer must have sufficient fund available in his account to complete requested transactions. In case of insufficient funds in Branchless Banking Account, Bank Alfalah Limited retain the right to decline any authorization relating to the transaction.
 - كسي بهي ثرانزيكشن كي تكميل كيلنے كسثمركح اكاؤنٹ ميں مناسب بيلنس ہونا ضروري ہر ـ ايسانه ہونے كي صورت ميں بينك الفلالميثة كسي بهي ثرانزيكشن كي تصديق كورد كردينے كااختيار ركهتا ہر ـ
- In case the request of Customer for availing Services exceeds/breaches the prescribed limit for branchless banking accounts (Transaction Limited), Bank Alfalah Limited shall have the right to reject said transactions/request.
 - اگر کسٹمربرانچلیسبینکنگاکاؤنٹس(ٹرانزیکشن کی حد)کیلئے ٹرانزیکشن کی مجوزه حدسے زاندٹرانزیکشن کی درخواست کرتاہے توبینکالفلالمیٹڈٹرانزیکشن کی تصدیق کوردکردینے کااختیارر کھتاہے۔

- The Branchless Banking Account Number issued by Bank Alfalah Limited in terms hereof, is an access mechanism, to Customer's Account(s); therefore, in case mobile phone containing Registered Mobile Number/SIM is lost/stolen/snatched, the Customer shall immediately inform Bank Alfalah Limited at 111-225-229, and/or directly Bank Alfalah Limited and/or as advised/intimated by Bank Alfalah Limited from time to time. Upon receipt of this information by Bank Alfalah Limited, Bank Alfalah Limited will block the Branchless Banking Account temporarily.
 - رجسٹرڈبرانچلیس بینکنگ اکاؤنٹ نمبر کسٹمر کے اکاؤنٹ تک رسانی کاایک میکنزم ہے لہٰذار جسٹر ڈموبانل نمبر آسم کے چوری /گم ہوجانے یا چھن جانے کی صورت میں کسٹمر فوری طور 111-225-229 پراور /پابینک الفلاح لمیٹڈ کوبراہراست اور/یابینک الفلاح لمیٹڈ کی جانب سے وقتا فوقتاً بتائے گے نمبر پرفون کر کے اس سم کے چوری /گم ہوجانے یا چھن جانے کی اطلاع دے گا۔ ایسی اطلاع موصول ہونے پر بینک الفلاح لمیٹڈ کی جانب سے کسٹمر کا برانچ لیس بینکنگ اکاؤنٹ عارضی طور پر بند کر دیا جانے گا۔
- Bank Alfalah Limited may at its discretion amend, add or remove any of the facilities offered under the Services. بینک الفلاح لمیثڈ اپنی صوابدید پر اس سروس کے تحت پیش کی جانے والی سہولیات میں تبدیلی /اضافه/کمی کر سکتا ہے۔کسٹمراقرار کرتا ہے اور متفق ہے کہ وہ اس سروس کو برانچ لیس بینکنگ ریگولیشنز کے کا در سرانچ لیس بینکنگ ریگولیشنز کے کا در سرانچ لیس بینکنگ ریگولیشنز کے کا در سرانچ لیس بینکنگ ریگولیشنز کے تعدم کرے گا۔
- The Customer undertakes and agrees not to use or permit to use Services for any illegal or improper purposes and shall comply with all applicable Terms and Conditions, laws and regulations governing the Branchless Banking Accounts.
 - کسٹمراقرارکرتاہے اورمتفق ہے که وہاس سروس کوبرانچلیس بینکنگ ریگولیشنز کے تحت کسی غیرقانونی فعل کیلئے استمال نہیں کرے گااوربرانچلیس بینکنگ اکاؤنٹ چلانے کیلئے لاگوشرانطوضوابط قوانین اورریگولیشن پرعمل کرے گا۔
- The Customer shall be solely responsible for any illegal funds transfer and money laundering activity carried out through his/her Account.

Section B: Security Features

سيكشنB: سيكيورتلي خصوصيات

- There will be a four (4) digit PIN, to be issued to the Customer at the time of registration for Services. The Customer has to use the PIN to authenticate and authorize transaction requests from his Branchless Banking Account. In addition, for certain transactions, the Customer will be provided with a unique transaction reference number and pass code.

 سروس کی رجسٹریشن کے لیے کسٹم4ہندسوں کاپن کو ڈمنتخب کرتاہے جو برانچ لیس بینکنگ آکاؤنٹ کی ہرٹرانزیکشن کی تصدیق کے لیے ضروری ہے۔ علاوہ ازیں کسٹمر کوایک منفرد ٹرانزیکشن حواله نمبراور پاس کوڈ فراہم کیا جانے گا۔
- The security of the PIN must not be endangered or compromised by choosing a PIN that can be easily guessed, such as four (4) digits of the same numbers (such as 1111)or numbers in sequence (such as 1234).
 - PINسیکیورٹی کیلنے ضروری ہے که مسلسل اعداد (1111) یا باسانی سمجھ میں آجانے والے اعداد (1234) کے انتخاب سے گریز کیا جائے۔
- The Customer must not under any circumstances store his PIN (or pass code) on his handset (Mobile) carrying Registered Mobile Number/SIM. If the Customer's handset automatically stores his PIN (or pass code), the onus shall be on Customer to delete the same
 - کسٹمرکسی بھی صورت میں اپنا PIN یاپاس کوڈاپنے اس موبائل میں سٹورنہ کرے جس میں رجسٹر ڈسم موجود ہو۔اگر کسٹمرکاموبائل خود بخود PIN یاپاس کوڈاسٹور کرلیتا ہے تواسے ہٹانا کسٹمرکی ذمه داری ہے۔
- The Customer irrevocably and unconditionally undertakes to ensure that the PIN and other confidential information are kept confidential and to not let any unauthorized person have access to the mobile phone and the PIN.
 - کسٹمر پر صورت میں اپناPIN یاپاس کوڈاور دیگر خفیه معلومات کے تحفظ کی زمه داری لیتا ہے اور اپنے PIN یاموبانل فون تک کسی غیر متعلقه فرد کی رسانی کرناممکن بنانے کی بھی ذمه داری لیتا ہے۔
- 30 The Customer shall take all necessary precautions to prevent unauthorized and illegal use of their Accounts کسٹمرہر صورت میں اپنے اکاؤنٹ کے غیرقانونی استعمال کوناممکن بنانے کی بھی ذمه داری لیتا ہے۔
- If the Customer believes that his/her Account has been accessed without his knowledge or consent, or that his PIN has been fraudulently used, he shall contact Bank Alfalah Limited immediately to block the Account. The Customer shall lodge a complaint at his nearest Bank Alfalah Limited branch or call at helpline on 111 225 229 or any Agent, as designated/intimated by Bank Alfalah Limited from time to time. The Customer shall also co-operate with Bank Alfalah Limited and the law enforcement agencies in any investigation vis-à-vis the fraud or suspicious transaction.
 - اگر کسٹمر کوشبه ہو که اس کاپاس ور ڈیااکاؤنٹ کسی دوسرے فرد کومعلوم ہوگیا ہے یا اسکی PIN فراڈ سے استعمال ہوگئی ہے تو فوری طور پر بینک الفلاح لمیٹڈ کومطلع کرے گاتاکہ فوری طور پر اس کے اکاؤنٹ کو معطل کیا جاسکے ککشمر قریبی بینک الفلاح لمیٹڈ اور معطل کیا جاسکے ککسٹمر قریبی بینک الفلاح المیٹڈ اور قانون نافذ کرنے والے اداروں کے ساتھ تعاون کرے گا۔
- Bank Alfalah Limited will inform the Customer regarding Branchless Banking transaction through his registered email or registered post at last known mailing address or through SMS at his Registered Mobile Number. The Customer shall ensure keep his Registered Mobile Number active and to keep Bank Alfalah Limited informed about any changes in his email, correspondence address or Registered Mobile Number. However, Bank Alfalah Limited cannot guarantee the accuracy or arrival of an SMS and Bank Alfalah Limited shall not be responsible for any loss, expense, claim or damage whatsoever arising from any delay or failure by Bank Alfalah Limited to send SMS.
 - بینک الفلاح لمیثڈگسٹمرکوبرانچلیس بینکنگ ٹرانزیکشنزکے بارے میں رجسٹرڈای میل یار جسٹرڈڈاک کے ذریعے اآخری معلوم ایڈریس یااس کے رجسٹرڈموبانل نمبرپر بذریعہ ایس ایم ایس مطلع کرے گا۔ کسٹمراپنار جسٹرڈموبائل نمبر ایکٹیور کھنے اور بینک الفلاح لمیٹڈکواپنے رجسٹرڈ ای میل اور جسٹرڈای میل کی ایم بینک الفلاح لمیٹڈایس ایم ایس کی درست حالت میں موصولی کاذمه دار نہیں ہے اور بینک کسٹمر تک ایس ایم ایس کی تاخیر سے ترسیل کی صورت میں ہونے والے کسی نقصان یادعوی کاذمه دار نہ ہوگا۔
- Bank Alfalah Limited shall not be liable if anyone gets access to Customer's PIN and SIM with Bank Alfalah Limited's registered Branchless Banking Account numbers and Customer fails to inform Bank Alfalah Limited. The transaction(s) done by impersonator will be considered legitimate and will be acted upon by Bank Alfalah Limited. Bank Alfalah Limited will accept no liabilities and shall not be held liable for compensation against Customer's loss.
 - ۔ بینک الفلاح لمیٹڈ کسٹمر کے رجسٹر ڈبرانچ لیس بینکنگ اکاؤنٹ نمبر کے PIN اور رسم تک کسی کی رسانی ہونے کا ذمه دارنه ہو گا اور اگر کسٹمر بینک کو مطلع کرنے میںناکام رہتا ہے اور اس دوران ہونے والی کسی بھی ٹرانزیکشن کو درست تصور کرتے ہوئے اس پر عمل درامد کر دیا گیا تو ایسی ٹرانزیکشن سے ہوئے والے کسٹمر کے کسی نقصان کا بینک الفلاح لمیٹڈذمه دارنه ہوگا۔

The Customer's registered phone/SIM shall only be used by the Customer and he shall take all necessary precautions and care to ensure that the same are not misplaced, lost or stolen. If Customer's registered phone/SIM is lost or stolen, the Customer shall immediately notify his mobile operator to block and prevent misuse of the SIM. The Customer shall also promptly notify Bank Alfalah Limited to block access to his Account(s), failing which, Bank Alfalah Limited shall not be held liable for any cost, charges, expenses, losses (direct, indirect or consequential), claims (including third party claims) or damages suffered or incurred by the Customer. The time at which Bank Alfalah Limited receives instructions to block access to the Account(s) will be determined and certified by Bank Alfalah Limited and such determination shall be binding and conclusive on the Customer.

مسٹمر کی رجسٹر ڈسم/فون صرف کسٹمرہی استعمال کریگااور اسے چوری ہونے یا گم ہونے سے بچانے کی بھرپور کوشش کریگااور اس ضمن میں تمام احتیاطی تدبیر کریگا۔ اگر کسٹمر کی رجسٹر ڈسم/فون چوری یا گم ہو جاتا ہے تو کسٹمر اپنی سم کے غلط استعمال کوروکنے کیلنے فوری طور پر اپنے موبائل آپریٹر کو سمبند کرنے کیلئے کہے گا۔ کسٹمر بینک الفلاح اصلاح کو ایک کرنے کیلئے بھی کہے گا۔ جس میں ناکامی کی صورت میں بینک کسی بھی براہر است یا بلاواسطہ بشمول تھر ڈپارٹی کلیمیا نقصان کاذمه دار نہ ہوگا۔ اکاؤنٹ کو بلاک کرنے کی درخواست کی وصولی کاوقت بینک متیعن کریگا اور بینک کی جانب سے ایسا تعین کسٹمر کے لیے حتمی ہوگا۔

The electronic channel is susceptible to frauds, misuse, hacking and other actions that could affect payment instructions to Bank Alfalah Limited. Whilst Bank Alfalah Limited shall aim to provide security to prevent the same, there cannot be any guarantee from such frauds, hacking and other actions that could affect payment instructions to Bank Alfalah Limited. Customer shall be solely responsible and Bank Alfalah Limited shall not be liable for any loss (direct, indirect) if access is gained to Customer's Account through forgery, wiretapping, theft or divulgence of PIN by Customer.

الیکٹرونک چینل کے استعمال میں فراڈغیر قانونی استعمال، ہیکنگ اور ایسے دیگر ایکشن جن سے کسٹمربینک الفلاح لمیٹڈ کورقم کی ترسیل کے بارے میں غلطہدایات کا احتمال رہتا ہے۔باوجود اس کے که بینک الفلاح لمیٹڈ اس ضمن میں مکمل سیکیورٹی فراہم کرے گااس طرح کے فراڈ ہیکنگ اور دیگر نامنا سب ایکشنز جس سے رقوم کی ادائیگیاں متاثر ہوں کی گارنٹی نہیں دی جاسکتی۔اسسلسلے میں کسٹمر مکمل طور پر ذمه دار ہوگا اور بینک الفلاح لمیٹڈکسٹمر کے اکاؤنٹ کے PIN کے چوری ہونے یاغیر قانونی استعمال یاکسی نوعیت کے دوسرے فراڈکاذمه دار نہ ہوگا۔

The technology for enabling the transfer of funds and other services offered by Bank Alfalah Limited could be affected by issues relating to telecommunication networks and Account and Services may be interrupted/made unavailable by natural calamities, force majeure, legal and/or regulatory restraints, faults in the telecommunication network, network failure, or any other reason beyond the control of Bank Alfalah Limited. The Account could also be affected by virus or other malicious, destructive or corrupting code, programed or macro.

فنڈٹرانسفر کیلنے استعمال کی جانے والی ٹیکنالو چی اور بینک الفلاح لمیٹڈ کی جانب سے فراہم کی گئ دیگر سروسز کے معیار پر موبائل آپریٹر کے ٹیلی کمیونیکیشن نیٹ ورک کے مسائل اثر انداز ہو سکتے ہیں / یا یہ سروس بینک الفلاح لمیٹڈیا اس کے متعلقہ یاذیلی اداروں کی پہنچ سے باہر ہو سکتی ہیں اکاؤنٹ اور سروسز کسی بھی قدرتی مسئلے قانونی یا ریگورلیٹری پابندی ٹیلی کمیونیکیشن نیٹ ورک میں خرابی نیٹ ورک کے فیل ہونے یا بینک الفلاح لمیٹڈ کے کنٹرول سے باہر کسی بھی دیگرو جہ سے معطل ہو سکتی ہیں۔ کسٹمر کا اکاؤنٹ کسی وائر سیادو سرے کسی فاسد کوڈ پروگرام یا میکرو کی وجہ سے بھی مسائل کا شکار ہو سکتا ہر۔

The transaction for transfer of funds or payments to Affiliates as per Customer instruction may not be completed as requested for various reasons beyond control of Bank Alfalah, including, but not limited to those specified in the paragraph immediately above. In all such cases, the Customer shall not hold Bank Alfalah Limited responsible in any manner in the said transaction and contracts and the Customer's sole recourse in this regard shall be with the beneficiary of the transaction.

فنڈکر ٹرانسفرکی ٹرانزیکشنیاایسی کونیادانیگیاوپردی گئی وجوہات یاکونی بھی وجہ جوبینک الفلاح لمیٹڈکر اختیار سے باہرہیں جن کی بنادپر ٹرانزیکشن مکمل نہیں ہوسکتی۔ایسی تمام صور توں میں کسٹمرکسی بھی طرح بینک الفلاح لمیٹڈکو ذمه دارقرار نه دے گااور کسٹمر کوبینک کر خلاف قانونی چارہ جوہی کا اختیار نه ہوگا۔

Bank Alfalah Limited shall not be liable if due diligence is observed in good faith for any damages whatsoever. Whether such damages beyond control of Bank Alfalah are direct, indirect, incidental, consequential and irrespective of whether any claim is based on loss of revenue, interruption of business, or any loss of any character or nature whatsoever and whether sustained by the Customer, Supplementary User or by any other person.

بینک الفلاح لمیٹڈکسی بھی صورت میں کسی براہراست یابالواسطہ حادثاتی یاکسی بھی دوسری صورت کے نقصان جوبینگ الفلاح لمیٹڈ کے کنٹرول کے باہر ہی بشمول رقم کے نقصان، کاروبار میں یاکوئی بھی دیگر نقصان چاہروہ کسٹمرکی وجه سر ہویاکسی سپلیمنٹری پوزیشن کی وجه سریاکسی بھی دوسر ہے شخص کی وجه سر ہو، کاذمه دارنہیں ہوگا۔

The Customer shall not have any recourse against the head office or any branch of Bank Alfalah Limited in respect of the payment of any deposits, account balances thereon maintained or/and accruing with Bank Alfalah Limited, and all facilities provided by Bank Alfalah Limited through Account and Services. Any such rights of recourse are expressly waived by the Customer.

کسٹمرپاکستان میں بینک الفلاح لمیٹڈکر پاس رکھی گئی کسی بھی رقمیاکسی ڈپازٹ کی ادانیگی اور بینک الفلاح لمیٹڈکی جانب سے اکاؤنٹ اور سروسزکر ذریعے مہیاکی گئی تمام سہولیات کیے لیے بینک الفلاح لمیٹڈکر ہیڈافس یابرانچ کے خلاف کوئی کیسنہ کر سکر گاکسٹمر کی جانب سے اس طرح کا کوئی استحیتاق ختم کیا جاتا ہے۔

In order to keep the transactions, secure, Bank Alfalah Limited shall consider only those transaction requests which shall be made from the Registered Mobile Number.

۔ ٹرانزیشنزکے تحفظکے لیے بینک الفلاح لمیٹڈصرف عرجسٹرڈموبائل نمبر سے کی گئی ٹرانزیکشن کی درخواست پر غور کرے گا۔ کسٹمرکسی بھی شخص کوبشمول بینک الفلاح لمیٹڈکر عملے اور ایجنٹس کو اپنے بینک الفلاح لمیٹڈاکاؤنٹ بشمول پاس کوڈاور/یاپن جو کہ اسے تقویض کئے گئے ہوں کر بارے میں آگاہی نەدے گا۔

The Customer shall not share his PIN and\or pass code with anyone, including Bank Alfalah Limited, and the Agents under any circumstances.

كسٹمركسي بهي شخص كوبشمول بينك الفلاح لميثة كرعملے اور ايجنٹس كواپنے بينك الفلاح لميثة اكاؤنث بشمول پاس كوڈاور/ياپن جوكه اسے تفريض كير گنے ہوں كر بارے ميں اگاہ ہي نه دے گا۔

Section C: Fees/Costs ميكشن: فيس/لاگت

42 All fees charged will be provided in Schedule of Charges (SOC) of Bank Alfalah Limited.

تمام چار جزاور فيسوں كى وصولى بينك الفلاح لميثاث كر شيادول آف چار جزكر تحت سوكى ـ

- By using the Service, the Customer authorizes Bank Alfalah Limited to debit his account(s) with any transaction fees, service fees or any Government levy or any tax that may be introduced and communicated to Customer in SOC of Bank Alfalah Limited. The Service fees are reviewed on biannual basis and the Customer can obtain a copy of SOC from nearest branch of Bank Alfalah Limited or get the information from the Bank Alfalah Limited's website.
 - کسٹمرکی سروس کے استعمال سے بینک الفلاح لمیٹڈ کے پاس کسٹمر کوپیشگی نوٹس کے بغیر اس کے اکاؤنٹ سے کوئی سے بھی اخراجات، فیس، کمیشن، مارک اپ/سود، ودہولڈنگ ٹیکس،زکوۃ، اسٹیمپڈیوٹی، ، ٹیکس، ڈیوٹی یاکوئی سے دوسر سے چار جزجوکسی ٹرانزیکشننزیا بینک الفلاح لمیٹڈ کے ساتھ کئے گئے کسی بھی اکاونٹ آپریشن یاصوبائی یاوفاقی حکومت کوقابل ادا ٹیکسوں کی صورت میں وقتاً فوقتاً قابل ادا ہوں، منہاکرنے کا حق محفوظ ہے۔ چار جزاور فیسوں کاششماہی بنیادوں پر جانزہ لیا جاتا ہے اور کسٹمریہ معلومات بینک الفلاح لمیٹڈ کی برانچوں یا ایجنٹ لوکیشنز سے حاصل کرسکتے ہیں۔
- Any additional fee that may be charged by any Agent will be incurred when using the Services and will need to be settled between Customer and Agent.
 - ایجنٹس کی جانب سے اگر کوئی اضافی فیس سروس کے استعمال پر لاگو کی جائے گی تویه کسٹمر اور ایجنٹس کے مابین طے پانے گی۔
- The Mobile Network Operator MNO as the provider of data and network services will charge service fee directly against the Services provided to the Customers. In case of transactions where MNO cannot charge fee directly, the same will be collected/debited by Bank Alfalah Limited at source and transferred as direct revenue to MNO.
 - ' ڈیٹااورنیٹورکسروس کیفراہمی کےسلسلے میںموبائلنیٹورکآپریٹر(MNO) سروس چارجزبراہراست کسٹمرسے حاصل کرے گا۔ایسی ٹرانزیکشنزجن میںموبائلنیٹورکاپریٹر(MNO) یەفیس وصول نه کرسکے بینکالفلاح لمیٹڈکسٹمرسے وصولی کے بعدیهفیسموبائلنیٹورکاپریٹر کوڈائریکٹریونیو کی صورت میںجمع کروانے گا۔
- The Customer will be liable for any unauthorized transaction that has been debited to his account(s) through any person other than Customer using the PIN (and/or pass code), unless it can be proved that such person obtained the PIN (and/or pass code) as a result of gross negligence or fraud on part of Bank Alfalah Limited or its staff.
 - کسٹمراپنے اکاؤنٹ سے ہونے والی کسی بھی غیرقانونی ٹرانزیکشن جوکسٹمر کے علاوہ کسی فرد کی جانب سے پن(اور /یاپاس کوڈ)استعمال کرتے ہونے کی جانے وہ اس کا ذمه دار ہو گاتاآنکه یه ٹرانزیکشن کسٹمر کے علاوہ کسی غیر مجاز شخص کی جانب سے پن(اور /یاپاس کوڈ)استعمال کرنے نتیجے میں بینک الفلاح لمیٹڈ کرے عملے کی غفلت/فراڈ سے کی گئی ثابت ہو جائے۔
- In case Bank Alfalah Limited could not debit the charges for the Services, it reserves the right to recover such charges subsequently from Branchless Banking Account. If sufficient funds are not available in Branchless Banking Account, then Bank Alfalah Limited may terminate the Services until payment of said charges/fees. If there are any transactions or fees still unpaid by Customer After the Service is terminated, the Customer shall remain liable for the full outstanding amount owed to Bank Alfalah Limited and Bank Alfalah Limited reserves the right to recover any unpaid fees/charges from any account of the Customer maintained with Bank Alfalah Limited.
 - اگربینک الفلاح لمیثا شروس چارجز ڈبیٹ نہیں کرسکاتوایسے چارجز کوبرانچ لیس بینکنگ اکاؤنٹ سے منہاکرنے کاحق محفوظر کھتاہے۔اگر اکاؤنٹ میںمناسب فنڈز دستیاب نہیں توبینک ان واجبات کی ادائیگی تک اکاؤنٹ کامعطل کر سکتاہے اس کے باوجو دقابل ادارقوم کی ادائیگی کسٹمر کی ذمه داری ہے جو اسکے بینک الفلاح لمیٹڈ میں موجود کسی بھی اکاؤنٹ میں وصول کیے جاسکتے ہیں۔
- The Customer agrees to use the Service at his own risk and Bank Alfalah Limited shall not be liable for any loss or damage whatsoever, unless such loss or damage arises from gross negligence or fraud on part of Bank Alfalah Limited or its staff. کستمر متنق ہے کہ وہ اپنے اکاؤنٹ کا استعمال سے ہونے والے کسی بھی نقصان کاذمه دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کاذمه دار به ہوگا تاکه انکایه نقصان بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کاذمه دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کاذمه دار ہوگا تاکہ انکانت ہونے والے کسی بھی نقصان کاذمه دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کاذمه دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کاذمه دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کاذمه دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کاذمه دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کا نقط کسی ہونے والے کسی بھی نقصان کا ذمہ دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کا ذمہ دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کا ذمہ دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کا ذمہ دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کا ذمہ دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کا ذمہ دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کا ذمہ دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کا ذمہ دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کا ذمہ دار ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ کسی بھی نقصان کا نست کہ دان کا نست کا نست کا نست کی خوالے کا نست کسی بھی نقصان کی خوالے کی خوالے کی خوالے کی خوالے کسی بھی نقصان کی خوالے کی خوالے کی خوالے کی خوالے کسی بھی نقصان کی خوالے کسی بھی نقصان کی خوالے کی خو
- The Customer indemnifies Bank Alfalah Limited against any claims by third parties or loss suffered by Bank Alfalah Limited arising from the use of the Service by the Customer.
 - كستمر سروس كم استعمال كي صورت ميں بينك الفلاح لميثلاً كو هونے والے نقصان سے بينك الفلاح لميثلاً كو مبرار كهتا ہے۔
- If the Customer purchases any product of third party by way of availing the Service under the Terms and Conditions of the said Product, and the Terms and Conditions of the Service shall not supersede the purchase agreement between Customer and the Network Operator or service provider/ third party.
 - اگر کسٹمر سروس کے استعمال سے کوئی پروڈ کٹ خریدتا ہے ،تواس پروڈ کٹ اوبرز کے شرائطو ضوابط کسٹمراور نیٹ ورک آپریٹریا سروس مہیا کرنے والے کے مابین پہلے سے موجود شرائطو ضوابط کی جگہ نہیں ہوں گے۔
- The Customer shall be responsible for giving correct information and instructions when setting up beneficiaries andmaking payments to beneficiaries. Bank Alfalah Limited shall not be responsible for any loss or damage caused due to Customer's error, either in setting up the beneciary or in making payments. Bank Alfalah Limited shall also not be liable for payments made by the Customer to unintended recipients/ beneficiaries if the Customer gives wrong information to Bank Alfalah Limited. Bank Alfalah Limited shall also not be responsible for verification of identity of the recipients/ beneficiaries. If the funds are transferred to the account of unintended recipient/beneciary due to incorrect instructions of the Customer, Bank Alfalah Limited will not be able to reverse the incorrect transaction/payment without specific consent of the beneciary. In such scenario Bank Alfalah Limited could only pass on Customer's instruction to the beneciary or his bank but Bank Alfalah Limited shall not be responsible to get the transaction reversed.

کسٹمربینیفشری کاتعین اورادانیگی کرتے وقت درست معلومات کی فراہمی کاذمه دارہے بینک الفلاح لمیٹڈکسٹمرکی جانب سے بینیفشری کاتعین اور ایه ادانیگی کرتے وقت درست معلومات کی فراہمی نه ہونے کی وجه سے ہونے والی غلطادانیگیوں کابھی ذمه دارنہیں ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ بینیفشری کی تصد کی وجه سے ہونے والے کسی نقصان کاذمه دارنہ ہوگا بینک الفلاح لمیٹڈ بینک الفلاح المیٹڈ درست معلومات کی فراہمی نه ہونے کی وجه سے ہونے والی غلطادانیگیوں /ٹرانزیکشنز کی بینیفشری کی رضامندی کے بغیر واپسی نہیں کر سکے گا۔ایسی صورت میں بینک الفلاح لمیٹڈ بینیفشری ہے اس کے بینک کو کسٹمر کی ہدایت اور روزانه کر سکتا ہے لیکن بینک الفلاح لمیٹڈ ٹرانزیکشن کی واپسی کارمضان نہیں ہوگا The Customer shall be responsible for supplying correct contact details of recipients and the Customer agrees to use the Service at his own risk. Notice of confirmation of payment to the recipient does not warrant that the recipient has received the payment or has access to the funds. Bank Alfalah Limited accepts no liability whatsoever, and Customer indemnifies Bank Alfalah Limited against any loss, expense, claim or damage that the Customer or a third party may suffer, whether direct, indirect or consequential, arising from the use of this Service, or arising from any delay or failure by Bank Alfalah Limited to send an email, or SMS without gross negligence of Bank Alfalah Limited. Bank Alfalah Limited makes no representation or warranty, whether express or implied, as to the operation and functionality of the Service or the accuracy-cy and integrity of the transmitted information. This Service is not free and Customer will be charged per medium used to notify the recipients of payments made to them. The Customer can nd details of these fees from SOC of Bank Alfalah Limited on Bank Alfalah Limited website, calling the Branchless Banking Call Centre on 111225 229 or visiting nearest Bank Alfalah Limited branch.

کسٹمروصول کنندہ سے رابطے کی دوست معلومات کی فراہمی کا ذمه دارہے۔کسٹمر سروس کر اپنے رسک پر استعمال پر متفق ہے۔وصول کنندہ کو نوٹس کی ترسیل کا مطلب نہیں که اس نے فنڈزوصول کر لیے ہیں یا فنڈزتک رسانی حاصل کر لیے ہے۔ کسٹمر سروس کے استعمال کی صورت میں یا ببینک الفلاح لمیٹڈ کی جانب سے بھیجی جانے والی کسی ای میل ٹیلیکس/ایس ایم ایس میں تاخیریا ناکامی، بغیر بینک الفلاح لمیٹڈ کی جانب سے بھیجی جانے والی کسی ای میل ٹیلیکس/ایس ایم ایس میں تاخیریا ناکامی، بغیر بینک الفلاح لمیٹڈ کی مجرار کہتا ہے۔ بینک الفلاح لمیٹڈ کی مورت والے بلاواسطه یا بلواسطه یقصان سے بینک الفلاح لمیٹڈ کی مورت کی یہ تقصیل بینک الفلاح لمیٹڈ کی شدوں کی دو معلومات کی صحت کا کسی بھی طرح ذمه دارنه ہوگا۔ یہ سروس بلامعاوضه نہیں ہر اور کسٹمر سے اسکے استعمال پر چار جزوصول کیے جانبی گرے کسٹمر کو چار جزکی یہ تقصیل بینک الفلاح لمیٹڈ کی قریبی برانچ سے دستیاب ہو سکتی ہے۔

سيكشنD: فيبث كارفً Section D: Debit/Card

53.1 At the request of the Customer, Bank Alfalah Limited may issue a Debit Card (subject to charges as per Debit Card schedule of Bank Alfalah Limited) to the Customer, which Customer can use to access funds in his Branchless Banking Account by Automated Teller Machine ('ATM') whether in Pakistan or overseas, whether of Bank Alfalah Limited, or of any other Bank or third party owned or operated on a shared network or at any point of sale ('POS').

کسٹمرکی درخواست پربینک الفلاح لمیٹڈ ڈیبٹ کارڈ کااجراکر سکتاہے جوبینک الفلاح لمیٹڈ کے ڈیبٹ کارڈ کے بارے میں شیڈول آف بینک چارجز کے مطابق ہوگا۔کسٹمراس کارڈ کو پاکستان میں یابیرون ملک بینک الفلاح لمیٹڈیاکسی دوسرے بینک کے ATM سے یاکسی تھرڈ پارٹی کے شیئرڈنیٹ ورک سے یاکسی POS سر اپنے برانچ لیس بینکنگ اکاؤنٹ سے رقم نکالنے کے لیے استعمال کر سکتاہے۔

53.2 The Terms and Conditions applicable to the Debit Card as publicized by Bank Alfalah Limited on its website or any other method, as may be amended from time to time, shall apply to the Customers hereunder and form an integral part of these Terms and Conditions to the extent they relate to the use of Debit Card for accessing the Branchless Banking Account. Except as above, if there is a conflict or inconsistency between these Terms and Conditions of this Agreement and thoseof the Debit Card Terms and Conditions, the Terms and Conditions of this Agreement shall prevail.

۔ ڈیبٹڈکارڈسے متعلق شرانطوضوابطکی تشہیر خواہبینکالفلاح لمیٹڈکی ویبسانٹیاکسی دوسر ہے طریقے سے کی جانے ،ان شرانطوضوابطکااہم حصهہیں اورڈیبٹکارڈکر استعمال سے کسٹمر کر برانچ لیس بینکنگ کے اکاؤنٹ تک رسانی پرلاگوہوں گے۔اس کے علاوہ اگر ڈیبٹ کارڈسے متعلق شرانطوضوابط اور اس معاہد مے کے شرانطوضوابط میں کونی پیچیدگی/الجھن/سقمہوگاتواس معاہد مے کے شرانطو ضوابط کو درست تصور کیا جانے گا۔

- 53.3 The Customer shall solely and fully be responsible for security of the Debit Card and ATM pin code, issued to him by Bank Alfalah Limited, and will be liable for any unauthorized transaction that has been debited from his account(s) through any person other than the Customer using the Debit Card, unless it can be proved that such person obtained the Debit Card (and/or ATM pin code) unlawfully as a result of gross negligence or fraud on part of Bank Alfalah Limited or its staff.
 - کسٹمراپنے ڈیبٹ کارڈاور PINکے تحفظاوراپنے اکاؤنٹ سے ہونے والی کسی بھی غیر قانونی ٹرانزیکشن کاذمه دار ہو گاتاآنکه کسٹمرکے ڈیبٹ کارڈکاکسی غیر مجازشخص کی جانب سے استعمال بینک الفلاح لیمٹڈ کے عملے کی غفلت/فراڈ سے کی گئی ثابت ہوجائے۔
- In case of loss/theft/snatching of the Debit Card, the Customer shall inform Bank Alfalah Limited immediately and block the card, otherwise Bank Alfalah Limited shall not be responsible for any transaction carried out through that Debit Card کارڈچوری ہوجانے یا گھہوجانے یا چھن جانے پر کسٹمرفوری طور پر بینک الفلاح لمیٹڈ کومطللع کرے گا۔ بصورت دیگرایسے ڈیبٹ کارڈسے ہونے والی کسی بھی ٹرانزیکشن کا بینک الفلاح لمیٹڈ ذمه دارنہ ہوگا۔
- 53.5 By using the Service, the Customer authorizes Bank Alfalah Limited to debit his account(s) with any transaction fees, service fees or any Government levy or any tax that may be introduced and communicated to Customer in SoC of Bank Alfalah Limited. The Service fees are reviewed on biannual basis and the Customer can obtain a copy of SoC from nearest branch of Bank Alfalah Limited or get the information from Bank Alfalah Limited website.

سروس کے استعمال سے کسٹمربینک الفلاح لمیٹڈ کواس سے اکاؤنٹ سے کوئی ٹرانزیکشن فیس سروس فیس یا کوئی سرکاری لیوییا کوئی ٹیکس جو کسٹمر کوایس اوسی میں متعارف اور مطلع کیا گیا ہواس کو ڈیبٹ کرنے کا اختیار دیتا ہے۔سروس فیس ششماہی بنیا دپر نظر ثانی کی جائے گی اور کسٹمر اپنی قریبی بینک الفلاح لمیٹڈ سے ایس اوسی کی نقل حاصل کرسکتا ہے یابینک الفلاح لمیٹڈ کی ویب سائٹ سے معلومات حاصل کرسکتا ہر۔

Section E: Termination, Suspension or Withdrawal of the Services

سیکشنE: سروس کی تنسیح معطلی یادست برداری

54. Bank Alfalah Limited may terminate, suspend or withdraw the Services if:

بينك الفلاح الميثة كي جانب سع سروس كي تنسيح, معطلي يا دست برداري عمل مين اسكتي برح اگر:

a) the Customer discloses or compromises the PIN and/or pass code;

کسٹمرPINیاپاسکوڈکسیغیرمجازشخصپرظاہرکرے

b) If CNIC of the Customer is not verified;

اگركسٹمركےCNICكىتصديقنە ہوسكے;

c) the Customer does not adhere to these Terms and Conditions;

کسٹمرشرائطوضوابطکیپابندین*ه*کر<u>ے</u>;

d) the Customer uses the Service for illegal purposes;

كستْمرغيرقانوني مقاصدكرلير سروسكااستعمال كرتابي;

Page 6 of 12

- e) the Customer's account is closed for any reason or becomes dormant;
- كسى بهى وجه سے كسٹمركا اكاؤنث بنديا ڈورمنٹ سوجاتا ہے۔
- f) the Customer does not perform a fee earning transaction for 3 months from the last fee earning transaction; کسٹمرتین ماہ تک ایسی ٹرانزیکشن نہیں کرتاجس پرفیس اداکی جائے۔
- g) In case if any Customer is reported/identified as proscribed person or associate by any sanction, competent authorities (Local/International) from time to time, the Bank Alfalah Limited has right to freeze/close account/services immediately without providing reason thereof;
 - اگر کسٹمر مجازاتھارٹیز(مقامی/انٹرنیشنل)کی جانب سے رپورٹڈ/شناخت کیا جانے بطور ممنوع فردیا پابندی سے متعلق توبینک الفلاح لمیٹڈ کے پاس حق ہے که وہ بغیر پیشگی نوٹس اس کااکاؤنٹ/سروسز فوری طور پر منجمد/بندکرد ہے۔
- 55. In the event of such termination or suspension, Bank Alfalah Limited will provide 30 (thirty) days prior notice to the Customer. However, Bank Alfalah Limited may terminate/suspend the Services immediately without any notice in case of fraud, suspected fraud, compelled by law, the Customer does not perform a fee earning transaction for 3 months from the last fee earning transaction and/or if the Branchless Banking account that is linked to the Service is closed for any reason whatsoever
 - بینکالفلاحلمیثڈکی جانبسے سروس کی تنسیخ معطلی یادستبرداری کی صورت میں کسٹمر کو30دن کاپیشگی نوٹس دیا جائے گا۔ تاہم بینکالفلاح لمیٹڈ کی جانبسے سروس کی تنسیخ معطلی یادست برداری عمل میں آسکتی ہر اگر کسٹمر فراڈیا غیر قانونی مقاصد کیلے سروس کااستعمال کرتا ہے یا کسٹمر کابرانچ لیس بینکنگ اکاؤنٹ جواس سروس سے لنک ہے ، بندیاڈورمنٹ ہوجاتا ہے۔
- 56. The Customer may at any time terminate the Service by giving Bank Alfalah Limited notice in writing, or by contacting the designated Branchless Banking Helpline on 111 225 229, or by de-registering from the Services through any Bank Alfalah Limited branch or selected Agents locations as advised/intimated by Bank Alfalah Limited from time to time. کسٹمر کسی بھی وقت ببینک الفلاح لمیٹڈ کو تحریری نوٹس دے کربرانچ لیس بینکنگ ہیلپ لائن 111-252-229 ہیریا کسی بھی ببینک الفلاح لمیٹڈ برانچ یا ببینک الفلاح لمیٹڈ کی جانب سے وقتافو قتابتانی گئی منتخب ایجنٹ لوکیشن پر رابطہ کر کے سروس سے ڈی رجسٹر ڈہو کر سروس کوختم کرنے کی ہدایت دے سکتا ہے۔
- 57. Upon termination of Services, the Customer shall be liable to pay/settle fee/charges etc. with respect to all transactions carried out on his instructions. Bank Alfalah Limited reserves the right to recover the charges/fees etc. from the Customer as provided in Clause 47 of Section 'E'
 - سروس کوختم کرنے کی صورتمیں کسٹمراپنے اکاؤنٹ پرلاگوتمام چارجز کی ادائیگی کاذمه دار ہوگا۔ ببینک الفلاح لمیٹڈایسے چارجز/فیس کسٹمر کے ببینک الفلاح لمیٹڈمیں موجوداکاؤنٹ سے وصول کر سکتا ہے۔کسٹمر کی جانب سے جیسا که شق 47سیکش عمیں بیان کیا گیاہے۔

Section F: Saving Account

سیکشنF: سیونگزاکاؤنٹ

- 58. The relationship between the Bank and the Customer with respect to all prot bearing deposits shall be based on theprinciples of Mudarabah, where the Customer is the Rab-ul-Maal and the Bank the Mudarib.
 - بينك اوركسثمركااپس ميں تعلق رقم جمع كروانے پر ملنے والے منافع سے متعلق مضاربه كے اصولوں پر ہوگا۔ جہاں كسثمررب المال اور بينك مضارب ہوگا۔
- 59. The Bank as Mudarib may invest or disinvest, at its sole discretion, amount /deposits received by it from the Customers in any of the businesses (businesses, transactions and products) of the Bank at it deems appropriate under the products and avenues approved by the Shariah Board of the Bank.
 - بینک بحیثیت مضارباپنی صوابدیدپر کسٹمرکی جانب سے اس کے کسی بھی بزنس(بزنس(ز)ٹرانزیکشنن پروڈکٹس)پر ملنے والی جمع شده/رقوم کو جیسامناسب سمجھے بینک کے شریه بورڈ سے منظور شدہ بینک پروڈکٹس اور ایونیوز کے مطابق سرمایه کاری میں لگانایا سرمایه کاری سے نکلنے کا اختیار رکھتا ہے۔
- 60. Bank may commingle the Customer's funds with other depositor's fund, including the Current deposits within the Mudarabah pool, as and when required.
 - بينك بشمول مضاربه پول ميں كرنٹ ڈپازٹس كسٹمركر فنڈكوكسي دوسر حجمع كرده فنڈميں جب اور جہاں ضرورت ہو ملاسكتا ہے۔
- 61. All Savings deposits categories shall be assigned weightages. Weightages for every month or any interval decided by the Bank shall be analyzed and announced 3 working days before the start of each month and the sheet containing Weightages for the month shall be available/displayed at notice board of Bank's branches and its website. Weightages sheet shall alsobe provided to Customers on demand.
- 62. Bank shall share in the profit on the basis of a predetermined percentage of net income of the pool according to the profit sharing ratio between the Bank and its Customers determined at the beginning of every month or at any interval decided by the bank. The net income of the pool is deemed as gross income of the pool less direct expenses, write offs & losses of investments incurred in deriving that income. Bank's share shall vary from time to time and shall be announced through the Weightages sheet for the respective months.
 - ۔ ۔ بینک کسٹمر کے ساتھ ہر ماہ کے اغاز پر یابینک کی جانب سے مناسب سمجھے جانے والے وقت پر متعین کردہ تناسب کے مطابق پول کی گل آمدنی میں سب سے پہلے متعین شدہ فیصد کی بنیاد پر منافع میں سے حصہ لے گا۔ پول کی گل آمدنی سے مراد ہراہ راست اخراجات، رانٹ آف(Write Off) یا یہ آمدنی حاصل کرنے کے لیے سرمایہ کاری کی خسارے کو منٹی کرکے حاصل ہونے والی رقم ہے۔اس حوالے سے بینک کا منافع وقتاً فوقتاً مختلف ہوگا جس کا اعلان متعلقہ مہینے کی ویٹج شیٹ (Weightage Sheet) کے اجراء کرے ذریعے کیا جائے گا۔
- 63. The bank may at its sole option also participate in the business as an investor.
 - بينك اپنى مرضى سے سرمايه كاركے طور پركاروبار ميں حصه ليے سكتاہے۔
- 64. The Bank, at its sole discretion and based on profit /loss accrued from its operations/investments, shall determine the rate of profit to be paid to the Customer on monthly basis, and or on any other interval prescribed by the Bank from time to time.
 - بینک وقتًا فوقتًا پنی واحدصوابدیدپراوراس کر آپشنز/سرمایه کاری پروقوع پذیر ہونے والے منافع/نقصان کی بنیادپر کسٹمر کوما ہانه ادانیگی اوریاکسی دوسرے وقفه میں منافق کر ریٹ کی ادانیگی کافیصله کرے گا۔
- 65. In the event of loss on either the capital or revenue account in respect of the business, all investors of the investments pool shall share in such loss on a prorate basis proportionate to their respective investments.
 - بزنس ميں سرمايه ياامدني اکاؤنٹ ميں کسي صورت ميں نقصان کي صورت ميں تمام سرمايه کاراپني سرمايه کاري پول ميں اس نقصان کو حسب تناسب متعلقه سرمايه کاري ميں شراکت کي بنياد پر برداشت کريں گر۔

- 66. In case loss is incurred by the business and is caused by gross negligence or willful default of the Bank, the Customers will not be liable to share in such loss as contemplated by the preceding clause.
 - اگركاروباركونقصان پهنچتابر بوجهمجموعيغفلتيابينككر طرشده ليفالثكي وجهسر كسثمراس نقصان ميںحصر دار هونر كيلنر ذمه دارنهيں هوگاجيساكه پچهلي شق ميں بيان كيا گياہر۔
- 67. profit on savings Account will be calculated on monthly average balances and shall be paid monthly.

سيونكاكاؤنث پرمنافع اوسطبيلنس پرشماركيا جائر گااور مابانه بنياد پراداكيا جائر گار

68. The amount(s) deposited in Branchless Banking Saving Account shall be on profit and loss sharing basis. Bank Alfalah Limited's determination of profit or loss shall be nil and binding on the Customer for all purposes. The method of calculating return/ profit under the profit /loss sharing scheme is governed by Bank Alfalah Limited's rules under prevailing regulations/directives of the State Bank of Pakistan.

```
برانچلیس بینکنگ سیونگ اکاؤٹ میں ڈپازٹس کی رقوم نقع ونقصان کی بنیادپرہوگی۔ینک الفلاح لمیٹڈ کامنافع یا نقصان حتمی ہو گااورتمام کسٹمرزپر تمام مقاصد کیلنے کسٹمر پر لاگو ہوگا۔ بینک الفلاح لمیٹڈ اسٹیٹ بینک اف پاکستان کے قوانین/بدایات کر تحت بنافع/منافع ادائیگی کا حساب لگانے گا۔
لمیٹڈ اسٹیٹ بینک اف پاکستان کے قوانین/بدایات کر تحت بنانے گئے ضابطوں پر مشتمل طریقہ کارکے مطابق منافع/نقصان شراکت داری اسکیم کر تحت منافع/منافع ادائیگی کا حساب لگانے گا۔
```

69. Zakat whenever applicable shall be deducted on valuation date from applicable accounts having balances in excess of the exempted limit as declared for that particular Zakat year. Declaration on prescribed pro forma for exemption from deduction of Zakat shall be registered with Bank Alfalah Limited at least one month prior to the valuation date as per Zakat rules applicable from time to time. Zakat will be deducted as per applicable Zakat and Ushr laws

```
جب بھی زکوۃ کی کٹوتی ہوگی زکوۃ تخمین کردہ تاریخ پر اس مخصوص زکوۃ سال میں مقرر کردہ اکاؤنٹس پر جن کابیلنس مستثنی حدسے زیادہ ہوگاپر قابل اطلاق ہوگی۔وقتاً فوقتاً زکوۃ پر مقرر کردہ قوانین کے تحت
تخمین کردہ تاریخ سے کماز کمایک مہینے پہلے زکوۃ سے مستثنی پر سکرانیبڈپروفارمامیں عرضی بینک الفلاح لمیٹڈ میں رجسٹر ڈکروادیں۔زکوۃ کی کٹوتی زکوۃ اور عشر کے قوانین کے تحت کی جائے گی۔
```

70. profit /Loss earned/incurred on Branchless Banking Saving Account will be credited/debited in the Saving Account on periodic basis as per the product and calculated on monthly average balance basis, unless otherwise indicated by Bank Alfalah Limited

```
برانچلیس،بینکنگسیونگاکاؤنٹمیںمنافع/نقصان جوکمایا/حاصل کیاگیامعیادی،بنیاد پر پروڈکٹ کے تحتماہانه اوسطبیلنس کی بنیاد پر جانچاجائے گا۔جب تککسی دوسری صورت میں بینک الفلاح
لمیٹڈکی جانب سے واضح نہیں کیا جاتا۔
```

70.1 profit Equalization Reserve Maintenance ('PER')

```
پروفاتایکولائزیشن ریزرومینٹنس (پیای ار)
```

a. AFL-IBG may maintain PER ('the amount appropriated by BAFL-IBG out of the Mudarabah Income, before allocating the Mudarib share, in order to maintain a certain level of return in investment for investment account holders, the profit bearing depositors') by deducting an amount from 'Distributable profit before allocating the profit between BAFL-IBG (Mudarib) and the depositors.

```
BG-BAFLپیای ای ار (BG-BAFL)کی مقرره مقدار جو که مضار به کر منافع سے مضارب شیئر کو مختص کرنے سے پہلے نکالی جائے گی تاکه انویسٹمنٹ اکاؤنٹ ہولڈرمنافع حاصل کرنے والے ڈپازٹرز کے مخصوص حدتک سرمانے کو برقرار رکھا جائے گا)کی مقدار کوقابل تقسیم منافع کو BG-BAFL (مضارب) اور ڈپازٹرز میں مختص کرنے سے پہلے ہی منہاکر لیا جائے گا۔
```

- b. BAFL-IBG may maintain a separate pool for management of PER which will consist of sub-ledgers according to source of Funds. The management of BAFL-IBG will obtain the approval by Shariah Board and then the Financial Controller / Head of Finance Department and Group Head Islamic Banking Group and depositors will be informed while opening of account and each month via statement in which weightages and PSR are declared before making such deductions.
 - BG-BAFL)یایار(PER)کیانتظامیه جوفنڈزکے ذرائع کے تحتسب لیجرز(Sub-legers)پرمشتمل ہوگی کیلئے ایک علیحدہ پول بھی برقرارر کھسکتاہے IBG-BAFLکی انتظامیه پہلے شریعه بورڈاور پھرفنانشل کنٹرولر/ہیڈاف فنانس ڈپارٹمنٹ، گروپ سے اسلامک بینکنگ سے اجازت لے گی اور اکاؤنٹ کھولتے وقت اور ہرمہینے بزریعہ گوشوارہ جس اوزان(weightages)اور پی ایس آر (PSR)کو واضح کیا گیاہوگاکو منہ کرنے سے پہلے ڈپازٹرز کو مطلع کردے گی۔
- c. The monthly contribution into PER pool will not exceed 2% of Net Income of respective Mudarabah pool, and the accumulated balance of PER will not exceed 30% of the Islamic Banking Fund (IBF) of BAFL-IBG.

```
پیای آر (PER)پول میں ماہانه کنٹربیوشن کل منافع یعنی انکم بذریعه مضاربه پول2% سے زیادہ اور پی ای ارکاجمع شدہ بیلنس 30% بذریعه BG-BAFLکر اسلامک بینکنگ (IBF)فنڈ سے زیادہ نہیں ہوگا۔
```

- d. Balance of PER pool will be recieved as liability and equity as per the ratio of share of BAFL-IBG and the deposit account holders.

 هي اي آر (PER) پول کابيلنس لانبلٹي (Liability) اورايکوڻي (Equlty) کاشيئر کرناسب جر BG-BAFL اوراکاؤنٹ ہولڈرز کی ڈپازٹ کر تحت ہر کوواضح کرتا ہر۔
- f. The profit sharing ratio for BAFL-IBG as Mudarib will not be more than 10% for managing PER pool.

BG-BAFLمیں بطور مضارب منافع کاشیئر تناسب پی ای آر کے انتظام کیلئے 10% سے زیادہ نہیں ہو گا۔

g. In case, accumulated balance of PER equal 30% of the IBF Fund, PER shall not be deducted for the month from net income of the pool.

هیای ار کا جمع شده بیلنس ۱۵۴ فنڈ کے %30 کے برابر ہونے کی صورت میں پول کی کل انکم سے اس مہینے کوئی ہی ای آر منہا نہیں کیا جانے گا۔

70.2 profit Equalization Reserve Utilization

```
منافع كي ريزروكا مساواتي استعمال
```

a. BAFL-IBG may fully or partly utilize the amount of PER to improve the returns to the depositors during periods when the pool's profit is below market expectations.

```
BG-BAFL پورایا جزوی پی ای آرکی مقدار کے منافع کو جب مارکیٹ رجحان میں کمی ہوگی کے دوران ڈپازٹرز کو دینے میں بہتری کیلئے استعمال کُر سکتا ہے۔
```

b. Month wise account / sub-accounts of PER (for example PER for January 2013, PER for February 2013 and etc.) will be maintained and these accounts will be reversed/ utilized on a First In First Out (FIFO) Basis in the respective pool(s) to which they re late as per the average maturity and withdrawal limits of depositors not higher than 24 – 30 months. This will ensure tha

```
پیایار کاماہانه اکاؤنٹ/یاذیلی اکاؤنٹ(مثال کے طورپر جنوری 2013 کی پی ای آر، فروری 2013 تک پی ای آروغیرہ)کوبر قرارر کھنے اوران اکاؤنٹ(S)کوریزرو/استعمال یعنی پہلے آنیے پہلے جانیے کی بنیادپر
منسلک پولز جس سے ان کاتعلق ہے کے تعت اوسط تکمیل اور ڈپازٹرز کی حد کی دست برداری 30-24مہینے سے زیادہ نہیں ہونی چاہیے اور اس بات کاخیال رہے کہ:
```

• Depositors are not deprived of the return and of their share of PER; and

ڈپازٹرزپیای آرکے اپنے شیئراور منافع کے لحاظسے محروم نه ہوں اور

• the write back of liability as per the Income Tax Ordinance, 2001 would be avoided.

انكم ٹيكس آر ڈيننس, 2021 كر تحت لائبليٹي كارائٹ سيك سر گريز كيا جائر۔

70.3 Investment Risk Reserve Maintenance ('IRR')

70.3 انویسٹمنٹرسکریزرومنٹیننس('IRR')

- a. BAFL-IBG may maintain a separate pool for management of IRR ('An amount appropriated by the BAFL-IBG out of the income of investment account holders, after allocating the Mudarib share, in order to cater against future losses for investment account holders, the profit bearing depositors') which will consist of sub-ledgers according to source of Funds. المنافذة المنا
- b. BAFL-IBG may contribute towards IRR an amount up to 1% of the profit available for distribution amongst the pool's depositors after deduction of Mudarib share in every profit period.

BG-BAFL جوپرلزڈپازٹرز کے مضارب شنیر میں سے منافع کے دورانیے میں منہا کرنے کے بعد دستیاب منافع پر آنی آر آر میں 1%مقدار تک شراکت کرے گا۔

- c. The funds of IRR will only be invested in Shariah compliant SLR eligible securities to be maintained as a separate pool and the returns earned on these funds will also be credited in the IRR account(s).

 آئی آر آرفنٹز صرف شریعه کمپلاننٹ SLRمیں اہلیت کی حامل سیکیور ٹیزمیں علیہ حدہ پول میں سرمایه کاری کیلئے اور جو حاصل شدہ منافع اور فنٹز دسر حاصل ہوتا ہر کوآئی آر آراکاؤنٹ میں کریلئے کردیا جائے گا۔
- d. The profit sharing ratio for BAFL-IBG as Mudarib for the pool will not be more than 10% for managing IRR. میں بطور مضارب منافع کاشیئر تناسب آنی آر آر کر انتظام کیلئر 10% سر زیادہ نہیں ہوگا۔
- 70.4 Investment Risk Reserve Utilization

انويسٹمنٹ ريسک ريزرو يوٹيلائزيشن

- a. Funds of IRR will be released mainly when there are Financial losses on Financial and investments or it is no more required. Therefore, BAFL-IBG may, at its liberty, utilize the funds in IRR to offset impact of Financial losses.

 آنی آرآر کے فنڈزخاصطورپراس وقت ریلیز کیے جاتے ہیں جب فنانسنگ اور انویسٹمنٹ پر مالیاتی نقصان کو کم کرنے کیلئے استعمال کیا جاسکتا ہے۔

 نقصان کو کم کرنے کیلئے استعمال کیا جاسکتا ہے۔
- b. Month wise account / sub-accounts of IRR (for example IRR for January 2013, IRR for February 2013 and etc.) will be maintained and these accounts will be reversed/ utilized on a First In First Out (FIFO) Basis in the respective pool(s) to which they re late as per the average maturity and withdrawal limits of depositors not higher than 24 30 months. This will ensure that:

آنی آر آر کاماہانه اکاؤنٹ/یاذیلی اکاؤنٹ(مثال کے طور پر جنوری 2013 تک کی آنی آر آر، فروری 2013 تک کی آنی آر آروغیرہ) کوبر قرارر کھنے اوران اکاؤنٹ(ز) کوریزرو/استُعمال FIFO یعنی پہلے آنیے پہلے جانیے کی بنیاد پر منسلک پولز جن سے ان کا تعلق ہر کے تحت اوسط تکمیل اور ڈپازٹرز کی حد کی دست برداری 30-24مہینے سے زیادہ نہیں ہونی چاہیے اور اس بات کا خیال رہرے کہ:

Depositors are not deprived of the return and of their share of IRR; and

ڈپازٹرز آنی آر آرکے اپنے شیئر اور منافع کے لحاظ سے محروم نہ ہوں اور

• the write back of liability as per the Income Tax Ordinance, 2001 would be avoided.

انكم ٹيكس آرڈيننس، 2001كر تحت لائبليٹي كارائٹبيك (back- write)سے گريز كياجائے۔

Section G: Remittance Account

71.

سیکشنG:ریمیٹنساکاؤنٹ

Only Individuals can open this account on singular basis.

صرفانفرادي طورپريه اكاؤنث كهلوايا جاسكتا ہے۔

72. One CNIC can open only one remittance account.

صرفايك شناختي كار الإرايك ريميانس اكاؤنث كهلوايا جاسكتابي

- 73. Remittance Account will be opened under the saving/remunerative category. Rules of Mudaraba as elaborated under Section H. will also be applicable.
 ریمیٹنساکاؤنٹسیونگاکاؤنٹ/ریمینوریٹوکیٹگریمیںہیکھلسکتاہے۔مداربہکےقوانیںسیکشن Hکیبنیادپرلاگوہوںگے۔
- 74. Account shall be opened in PKR (Pakistan Rupees) only.

صرفپاكستانيكرنسي(روپي)مينهياكاؤنڭكهلواياجاسكتاسي_

75. Biometric verification is mandatory for remittance account activation.

بائيوميٹركتصديقريميڈنساكاؤنٹكىايكٹيويشنكيلنےضرورى ہے۔

76. Only Pakistanis are eligible to open this category of account.

صرف پاکستانی ہی اس کیٹگری اکاؤنٹ کو کھلوانے کی اہلیت رکھتے ہیں۔

77. Remittance account can be funded via International Remittance only. Hence deposit through any other means shall remain restricted.

ريميٹنس اکاؤنٹ ميں صرف بين الاقوامي ريميٹنس فنڈز کيلئے ہے۔

78. This account category is governed by Branchless Banking regulations of State Bank of Pakistan (SBP).

ا کاؤنٹ کیٹگری اسٹیٹ بینک آف پاکستان (SBP) کی برانچ لیس بینکنگ قوانین کر مطابق ہیں۔

79. Henceforth customers may pay their bills and perform other transactions while remaining under the permissible limit assigned by State Bank of Pakistan (SBP).

لهذا كستمرز استيث بينك آف پاكستان كي طرف سے مقرر كرده حدكے مطابق اپنے بلزاور دوسرى ترانز يكشنز كوادا كرسكتے ہيں۔

80. Bank reserves the right to revise the said limits as & when due instruction is received from SBP.

بینکان حدودکی نظرثانی کاحق ایس بی پی کی لازمی ہدایات کے مطابق محفوظر کہتا ہے۔

- 81. Remittance Account shall have maximum credit balance limit of Rs. 1,500,000 (Rupees Fifteen Hundred Thousand only) ریمٹیننساکاؤنٹزیادہ سے زیادہ کریڈٹ بیلنس حد 10/500،000- روپے (صرف 15لاکھ روپے ہے)۔
- 81.1 Remittance Account shall have Cash Withdrawal limit of RS. 50,000 (Rupees Fifty Thousand only) per day (This incboth COC & ATM Limits).

ریمٹیننس اکاؤنٹ کی کیش ودڈراول حد50،000/- روپے (صرف50ہزارروپے) فی دن(اس میںCOCاورATM کی حددونوں شامل ہیں) ہے۔

Page 9 of 12

- 81.2 Funds Transfer limit from this account to any other category of account will be of Rs. 50,000 (Rupees Fifty Thousand only) per day. ويصر صرف 50 بزار رويم) في دن بهو گلي.
- 82. Profit will be paid on funds held in Remittance Account will be calculated on monthly average balances and shall be paidmonthly in line with Bank's policy related to Savings account.

ريمثيننس اكاؤنث ميں ركهي جانے والى رقع پرمنافع كاحساب ماہانه اوسط بيلنس پركيا جائے گااور سيونگ اكاؤنث سے متعلق بينك كي پاليسي كے مطابق ماہانه اداكيا جائے گا۔

83. No withholding tax deductions on cash withdrawals through country-wide ATMs under the prescribed Account limit. However, Bank reserves the right to recover any due taxes in line with the instructions received from any of the competent tax collection authority. However, WHT on profits will be applicable as per the regulatory guidelines.

مقرره کرده حدمیںملکبهرمیںاے ٹی ایمزکر ذریعے رقمنکلوانے میں کوئی ودہولڈنگ ٹیکس کٹوتی نہیں ہوگی۔ تاہم بینک کوئی ادانه کیا گیا ٹیکس کی مجوزهاتھارٹی سے موصول ہونے والی ہدایات کے مطابق کسی بھی ٹیکس کی وصولی کاحقر کھتا ہے۔ تاہممنافع ودہولڈنگ ٹیکس ہدایات کے مطابق لاگو کیا جائے گا۔

84. By signing these terms & conditions the customer hereby agrees to pay for the service charges applicable to this category of account as per the bank Schedule of Charges.

ان شرانطوضوابطپر دستخطکرنے سے کسٹمربینک کے شیڈول کے مطابق اکاؤنٹس کی اس کیٹگری میںلاگوسروس ٹیکس چار جزکی ادانیگی کاحقر کہتاہے۔

85. There is no minimum balance or initial deposit requirement associated with this account category.

اساكاؤنٹكرتحتكمسركمبيلنساورابتدائي ڈپازٹكى كوئى حدنہيں ہے۔

86. This account will be opened as remittance biometric verified account. Customers may only be able to activate and withdraw funds from this account upon positive Biometric verification.
یه اکاؤنٹ بائیومیٹک تصدیق شدہ اور نگلوانے کیلئے استعمال کر سکتے ہیں۔

Section H: General یکشنH:عمومی

87. The Customer shall not disclose his Account related or personal information with anyone in order to avoid any unauthorized access to his account.

کسٹمرہر صورت میںاپنے اکاؤنٹ کی تفصیلاتاوراپنی انفردی معلومات کسی کونہیں بتائے گاتاکہ اسکے اکاؤنٹ کی غیرقانونی استعمال کوناممکن بنایا جاسکے۔

88. All transactions, fees and charges recovered from the Customer will be shown on Customer's statement; Customer has an option to view up to thirty days (30) transactions using his Mobile App.

تمام ٹرانزیکشن*ن کسٹمر سے وصو*ل کی جانے والی فیسیں اور چار جن کسٹمر کی اسٹیٹ منٹ/منی اسٹیٹ منٹ میں ظاہر کی جانیں گی، اور یہ بینک الفلاح لمیٹڈ کی متعلقه برانچ سے بھی حاصل کی جاسکتی ہیں۔ کسٹمر کے پاس یہ سہولت ہر کہ وہ اس کو موبائل ایپ کے ذریعے سے تیس (30) دن تک اس ٹرانزیکشن کو دیکھ سکتا ہے۔

89. Bank Alfalah Limited may from time to time amend these Terms and Conditions or the Service. The revised Terms and Conditions will be available on Bank Alfalah Limited website.

بینکالفلاح لمیٹڈکی شرانطو ضوابطاور/سروسزمیںوقتاًفوقتاًتبدیلی کی جاسکتی ہے۔نظر ثانی شدہ شرانطوضوابطبینکالفلاح لمیٹڈکی ویبسانٹ پردستیاب ہوں گی۔

90. If Customer does not agree with the amended Terms and Conditions and/or Service, the Customer may, within 7 days from receipt of notification of amendment of Terms and Conditions and/or Services, choose to terminate the Service. If the Customer continues to use the Service after receipt of notice of amendments, it will be assumed that the Customer has read and agreed to be bound by the amended Terms and Conditions/Services. If the change to the Service requires that the Customer must upgrade or change his SIM or network service provider, the Customer shall be responsible for any cost that may be required to continue using the Service.

اگر کسٹمران نظرثانی شدہ شرانطوضوابط سے متفق نہیں توان کی وصولی کے 7دن کے اندر درخواست دے کر سروس معطل کرواسکتا ہے۔اگر کسٹمر نظر شانی شدہ شرانطوضوابط کی وصولی کے 7دن کے اندر درخواست دے کر سروس معطل کرواسکتا ہے۔ اگر کسٹمر کی سہولت کیلئے ان شرانطوضوابط میں ہونے والی ترمیم کے عنوان کے نیچے ان شرانطوضوابط میں ہونے والی اخری ترمیم کی تاریخ درج ہوگی۔اگر سروس میں تبدیلی کے تحت کسٹمر کواپنی سمیانیٹ ورک سروس پرووانیڈر کو تبدیل کرنا ہے تو سروس کے استمال کیلئے ایسی تبدیلی پر آنے والے اخراجات کسٹمر کے ذمہ ہوں گے۔

91. Bank Alfalah Limited may communicate any amendments, additions or removals to the Service to Customer through various means, including via SMS.

بينك الفلاح لميثة سروس ميں اضافه ، ترميم يا تبديلي سے كستمر كومختلف زرائع جيسے ايس ايم ايس سے اگاه كرسكتا ہے۔

92. Any failure by Bank Alfalah Limited to enforce its rights will not constitute a waiver of such rights.

بینک الفلاح المیٹڈ کی جانب سے کسی قاعد ے کولاگو کرنے میں ناکامی کامطلب اس قاعد سے سے دستبر داری نہیں ہے۔

- 93. The Customer shall not cede, assign or transfer in any way any of the rights and obligations pertaining to Customer in terms of the Service to any other person or entity without the express and prior consent of Bank Alfalah Limited. اکاؤنٹاور سروسز کی منظوری اور آپریشن کسی بھی صورت میں بینک کی رضامندی اور اجازت کے بغیر کسی دوسرے شخص یا ادارے کو قابل انتقال متعین اور قابل تقویض نہیں ہے۔
- 94. The matters like dormancy and activation of accounts, treatment regarding unclaimed deposits, prohibition of personal accounts for business purposes, updating of customer's proles, record keeping and reporting of suspicious transactions under the relevant law shall be governed under applicable rules/ regulations.

برنس مقاصد کیلئے ذاتی اکاؤنٹس کی پابندی,اکاؤنٹس کی ایکٹیویشن,لادعوی ڈپازٹس کامعامله,اکاؤنٹس کی بندش,صارفین کے اکاؤنٹس کواپ ڈیٹ کرناریکارڈر کھنے اوررپورٹنگ شرانطوضوابط/ہدایات کے تحت لاگرہوں گر ۔

- 95. These Terms and Conditions are to be read together with Bank Alfalah Limited's General Terms Conditions Governing the Account.
- 96. If there is a conflict between these Terms and Conditions and the General Terms and Conditions Governing the Account, these Terms and Conditions shall prevail.

 اگرشرانطوضوابطاکاؤنٹاوپیننگ کے عمومی شرانطوضوابطمیں کونی پیچیدگی/الجھن/ستمہوگاتواسمعاہدے کی شرانطوضوابطکودرست تصور کیا جائے گا۔
- 97. lagree to let Bank Alfalah Limited contact me via email, SMS or phone call to give me information related to Money Trans-fer or other Bank Alfalah Limited services and/or acquire details from me in relation thereto.

میں متفق ہوں که موبائل نیٹورک آپریٹر ایجنٹ اور/یابینک الفلاح لمیٹڈ مجھ سے بذریعہ ای میلی ایس ایم ایس یا فون کال رابطه کر کے رقوم کی منتقلی یابینک الفلاح لمیٹڈ کی دیگر سروسز کی اطلاع دے سکتا ہے اور/یااس ضمن میں مجھ سے معلومات حاصل کر سکتا ہے۔

- 98. Any person opening or operating an Account is deemed to have read, understood and accepted these Terms and theapplicable Bank Alfalah Islamic schedule of charges issued and amended from time to time by Bank Alfalah Limited. اكاؤنث كهولنے اور اسے استعمال كرنے والا كوئى بھى شخص اقرار كرتا ہے كه اسنے ان شرائطو ضوابط ميں ہونے والى تبديليوں كونے كالقرار كرتا ہے جووقتاً فرققاً بينك الفلاح لميثة كى جانب سے ہوں گى۔
- 99. Bank Alfalah Limited may refuse to comply with the Customer Instructions without assigning any reason whatsoever and shall not be under any duty to assess the prudence or otherwise of any Customer Instruction and have the right to suspend the operations through standard process if it has reason to believe that the Customer Instructions will lead or expose to direct or indirect loss or may require indemnity from the Customer before continuing to operate Account.
- 100. Bank Alfalah Limited shall only act as only payment facilitator for any and all products/Goods that are sold through Services and shall not be liable for any warranty and assurance for the specifications quality or delivery of products/Goods. These transactions shall be effected by debiting the Account with the purchase amount plus any fee charged as per SOC and crediting Affiliate account with the purchase amount.
 - بینک الفلاح لمیثڈکسی یا ایسے تمام سامان/پروڈکٹس جوبینک کی ایسی سروسز کے ذریعے فروخت کی جاتی ہیں, کیلنے صرف رقوم کی فراہمی میں مدد فراہم کرنے والے ادارے کاکر دارا داکرتا ہے۔اور کسی سامان /پروڈکٹس کی ترسیل کاذمه دارنہیں۔ یه ٹرانزیکشنز کسٹمر کے اکاؤنٹ سے خریداری کی رقم اور کسی قابل ادافیس کی کٹوتی سے اور مزید کسی ایسی فیس جو SOC کر مطابق چارجڈ ہوں گی کی کٹوتی سر مکمل ہوں گی۔
- 101. Bank Alfalah Limited, in compliance with laws and regulations may intercept and investigate any payment messages and other information or communications sent to or by the Customer or on the Customer's behalf via other bank and this process may involve making further enquiries and stoppage of transaction and may disclose such information to any Law Enforcement Agency, Court of Law or any Regularity Authority.
 - بینک الفلاح لمیثڈشرانطوضوابط کے تحترقم کی ادانیگی کے کسی بھی پیغامیا کسٹمر کی جانب سے یا کسٹمر کی بدلے کسی اور کی طرف سے دی گئی دیگر معلومات کی مکمل تحقیقات کاحقر کھتاہے اور ان تحقیقات کے سلسلے میں مزیدتحقیقات بھی کی جاسکتی ہیں اور ٹرانزیکشن رو کی بھی جاسکتی ہے نیزیه معلومات قانون نافذ کرنے والے اداروں، عدالت یا کسی دیگر ریگولیٹری اتھارٹی کو بھی پیش کی جاسکتی ہے۔
- 102. Bank Alfalah Limited hall not be held responsible for any service issues if the same occur to Customer's having mobile numbers with MNP (Mobile Network Portability).
- بینک الفلاح لمیٹڈ کو کسٹیر کے موبائل نمبر پر (موبائل نیٹ ورک پور ٹیبلیٹی) کے باعث ہونے والے کسی بھی مسئلے پر ذمه دارنه ٹھ ہُرایا جائے گا۔

 103. Bank Alfalah Limited reserves the right without prior notice to the Customer to debit the Account for any expenses, fees, commission, profit/rental, Zakat, withholding tax, stamp duty, tax, duty, or any other cost, charges or expenses arising out of any transactions or operation of the Account with Bank Alfalah Limited as may be payable to the Provincial or Federal Government as may be levied, from time to time. All applicable taxes shall be recovered as per tax laws in force.
 - بینک الفلاح لمیٹڈکے پاس کسٹمر کوپیشگی نوٹس کے بغیراس کے اکاؤنٹ سے کوئی سے بھی اخراجات، فیس، کمیشن، پروفٹ (منافع)ود ہولڈنگ ٹیکس، زکوۃ،اسٹیمپ ڈیوٹی، ٹیکس، ڈیوٹی یا کوئی سے دوسر ہے چار جز جو کسی ٹرانزیکشنزیابینک الفلاح لمیٹڈکے ساتھ کئے گئے کسی بھی اکاؤنٹ آپریشن یاصوبائی یاوفاقی حکومت کوقابل اداٹیکسوں کی صورت میں وقتاً فوقتاً قابل اداہوں منہاکرنے کاحق حاصل ہے۔
- 104. Bank Alfalah Limited may correct erroneous and incorrect posting of entries and inform the Customer subsequently. بينك الفلاح لميثة كسى بهى غلطان شرى كودرست كرين اوربعدازان كستمر كومطلع كرين كاحق محفوظ ركهتا بير ـ
- 105. If a deposit/instrument remains inoperative for a period of ten years, it will become unclaimed deposit and will be surrendered to SBP as per the provisions of Banking Companies Ordinance 1962 and SBP directives operative at that time. اگر کونی ڈپازٹ/انسٹرومنٹ10 سال تک غیر استعمال شدہ رہتا ہے تو یہ غیر دعوی شدہ ڈپازٹ سمجھا جائے گااور بینکنگ کمپنیز آر ڈیننس1962 اور اسٹیٹ بینک کوجمع کروادی جائے گی۔ رفضنی میں ایسی
- 106. Bank Alfalah Limited shall be entitled to sell, novate, assign or transfer (1) Bank Alfalah Limited's rights and obligations under this Agreement; (2) all assets, liabilities, deposits held, and all services and facilities offered under the Account and Services; and (3) any security in favor of Bank Alfalah Limited (including all guarantee/s) to any person of its choice, including an affiliate or subsidiary company of Bank Alfalah Limited in whole or in part and in such manner and on such Terms and Conditions as Bank Alfalah Limited may decide. Any such sale, assignment or transfer shall conclusively bind the Customer
 - Customer. بینکالفلاح لمیٹڈاسمعاہدےکے تحت(1)اپنے رانٹس(2)تمامایسٹسٹلانبلیٹیز ڈپازٹدیگرسروسزاورسہولیات(3)بینکالفلاح لمیٹڈکر حقمیںکونیسیکیورٹی(بشمول تمامگارنٹیاں)اپنیمرضی کے کسی بھی شخص کوبیچ سکتاہے ٹرانسفر کرسکتاہے یاتقویض کرسکتاہے۔کسٹمرایسے شرانطوضوابطکی پابندی کرگاجوبینکالفلاح لمیٹڈاورخریدارکے درمیان طے پائیں گی اورجن پراکاؤنٹ اور/یاسروسز سیل/ٹرانسفرکی جائیںگی۔
- 107. These Terms and Conditions shall be governed by the substantive and procedural laws of the Islamic Republic of Pakistan The Parties hereby agree that any legal action or proceedings arising out of or in connection with this Agreement shall be brought in the competent Courts at Karachi in Pakistan and irrevocably submit themselves to the jurisdiction of such Competent Courts
 - یه شرانطوضوابط قوانین اسلامی جمهوریه پاکستان کر عین مطابق ہیں اور عدالتوں/ٹوبیول لزکر عمومی اختیار کے دائرے میں آتے ہیں۔اس معاہدے میں شامل پارٹیاں متفق ہیں که اس معاہدے سے متعلق کوئی بھی قانونی کاروائی کراچی میں معزز عدالت کی روبروپیش کیا جائے گا اور وہ ایسی معزز عدالتوں کے روبرو خود کوقانونی چارہ جونی کیلئے پیش کریں گے۔
- 108. These Terms and Conditions and any amendments hereto noticed in the manner specified herein (the "Terms and Conditions") set out the rights and obligations of the Customer, and Bank Alfalah Limited, in connection with the use of the Services, and utilization of all the branchless banking services through the channels permitted under the Branchless Banking Regulations (including but not limited to Bank Alfalah Limited assigned Agents throughout the country, any Bank Alfalah Limited Branch in the country, mobile app, internet banking, automated teller machines, cash deposit machines, KIOSK, POS, phone banking and IVR (the 'Channels') as may be provided by Bank Alfalah Limited, from time to time (the 'Services'). These terms at all times shall be subject to the Branchless Banking Regulations and any relevant provision thereof will be deemed to be an integral part of these Terms and Conditions.

یه شرانطوضوابط بشمول ان میں وقتاً فوقتاً ہونے والی ترامیم, سروس کے استعمال اور اجازت یافته چینلز کے ذریعے برانچ لس بینکنگ ریگولیشنز کے تحت برانچ لس بینکنگ سروسز کے استعمال کے لیے بینک الفلاح امیٹڈاور کسٹمر کے حقوق اور ذمه داریوں کو تعین کرتے ہیں۔ (بشمول ملک بھر میں بینک الفلاح امیٹڈاکر مقرر کر دہ ایجنٹس، ملک بھر میں بینک الفلاح امیٹڈکی کوئی برانچ موبائل، انٹرنیٹ، ATMS, کیش ڈپازٹمشینین POS, KIOSK, فور بینکنگ اور (IVR) - یه شرانطوضوابط بشمول ان میں وقتاً فوقتاً ہونے والی ترامیم ہروقت برانچ لس بینکنگ ریگولیشنز کے تحت ہوں گے۔ اور ان کی کوئی بھی متعلقہ ریگولیشن ان شرانطوضوابط کالازمی حصه تصور ہوگی۔

109. Bank Alfalah Limited shall only act as a payment facilitator and shall in no way be held responsible for the provision of any goods or services from a Third Party Payee to whom payment is made through the Branchless Banking Account or by using the Services. Bank Alfalah Limited shall in no circumstances be liable to the Customer or any third party for disruption or nonavailability of the payment facilities offered by a Third Party Payee due to its non-performance or otherwise. The Customer hereby authorizes Bank Alfalah Limited to debit any fee charged by Bank Alfalah Limited from his/her Branchless Banking Account along with the purchase amount.

Banking Account along with the purchase amount.
بینک الفلاح لمیتْدُّ صوف رقوم فراہم کرنے والے ادارے کاکر داراداکر تاہے اور کسی بھی طرح تھر ڈپارٹی کی جانب سے فراہم کردہ سامان یا استعمال کی گنی سروسز کے معیار کاذمه دار نہیں ہے بینک الفلاح لمیتُدُّ کو اختیار دیتاہے که وہ اس کے برانچ لیس بینکنگ اکاؤنٹ سے خریداری کی رقم کی ہمراہ قابل اداکونی فیس وغیرہ بھی چارج کر سکتا ہے۔

110. The Customer undertakes, Indemnify and agrees that;

كستمرذمه دارى ليتاس اوراقراراور تصديق كرتاس كه

a) not to use or permit the use of Account and Services for any illegal or improper purposes and shall comply with all applicable laws and regulations. Any penalties levied by any regulatory authority or Court of Law with regard to the Customer's use of Account shall be purely to the Customer's sole Account

وہنەتواساكاؤنٹاورسروسزكےليےمعلوماتكسىتهرڈپارٹىكودےگااورنەہىاساكاؤنٹكوكسىفراڈياغيرقانونىطريقےسےاستعمالكرےگااورغيرمشروططورپربينكالفلاحلميٹڈكىجانبسےلاگو كردەقواعدكوتسليمكرتاہےكسٹمركےاكاؤنٹكااستعمالكےسلسلےميںكسىاتهارثىياعدالتكىجانبسےعاندكياگياجرمانەمكملطورپركسٹمركىذمەدارىہوگى۔

b) irrevocably and unconditionally agree and undertake to accept the veracity of any such instructions and Bank Alfalah Limited's implementation of the Account and Services for all purposes whatsoever and further irrevocably and unconditionally ratify the same and hereby waive any claim against Bank Alfalah Limited as a consequence of or in respect of the provision by Bank Alfalah Limited of the Account and Services, and not to use, or allow any third party to use the Account and Services on Customer's behalf and/or for any fraudulent or unlawful purpose.

وہ اکاؤنٹ یا سروسز کے استعمال کے نتیجے میں ہونے والی کسی بھی نقصان ایکشن، دعووں سے بینک الفلاح لمیٹڈ کو مبرااور نقصان سے دستبر دار رکھتا ہے۔کسٹمربینک الفلاح لمیٹڈ کو اس امرکی بھی اجازت دیتا ہے کہ وہ اس کے اکاؤنٹ/سروسز کے استعمال کے دوران قابل ادافیس اور چار جزاور /یا کسی بھی نقصان کی وصولی کر سکتا ہے۔کسٹمراس کو کسی فراڈیا غیر قانونی طریقے سے استعمال نہیں کرے گا اور نہی کسی تھرڈپارٹی کو اس کی اجازت دے گا۔

c) confirm that any instructions given by Customer to Bank Alfalah Limited using any means may be used as evidence in any court of law or other proceedings of whatsoever nature or in resolving any dispute between parties and further irrevocably and unconditionally agree to indemnify and hold Bank Alfalah Limited harmless from and against all liabilities, losses, actions, proceedings, claims, costs, damages and expenses which may be incurred or suffered by Bank Alfalah Limited, or made against Bank Alfalah Limited, as a consequence of instruction given by customer, or in respect of, the provision by Bank Alfalah Limited of the Account and the Services

بینک الفلاح لمیثلاً اس کی جانب سے کسی بھی ٹرانزیکشن کیلئر دیا گیا کوئی بھی آر ڈر/ہدایات بینک الفلاح لمیثلاً کسی بھی عدالت یا کورٹ میں بطور ثبوت پیش کر سکتا ہے اور /یافریقین کے مابین کسی مالی ادائیگی کے جھگڑ ہے کر تصفیر کیلئر بطور ثبوت استعمال کرسکتا ہے کسٹمر مزید تصدیق کرتا ہے کہ وہ کسٹمر کی جانب سے دی ہوئی کسی ہدایت یا بینک الفلاح لمیثلا کو اکاؤنٹ یا سروسز کے استعمال کر نتیجے میں ہونے والے کسی بھی ذمه داری، تقصان، ایکشن، دعووں، کا اخراجات سے مبر ااور نقصان سے دستبر دارر کھتا ہے۔

d) is bound by the Terms contained herein above while opting for all/any Branchless Banking Account and agree to observe the above Terms and agree to accept any changes, supplements or modifications thereto that may be made by Bank Alfalah Limited or any regularity Authority from time to time.

کسٹمربرانچلیس،بینکنگاکاؤنٹ کھولنے اور متعلقه سروس استعمال کرنے کی غرض سے ان تمام شرانطوضوابط پر عمل کرنے کاپابندہے اور اس ساتھ ہی اس معاہدے میں وقتاً فوقتاً بینک الفلاح لمیڈڈیا کسی ریگولیٹری اتھارٹی کی جانب سے وقتاً فوقتاً کی جانے والی مختلف تبدیلیوں کوقبول کرنے کا اقرار کرتا ہے۔میں تصدیق کرتا ہوں کہ میں نے مذکورہ بالانسرانطوضوابط کو پڑھلیا ہے /بہقوا عدم جھے پڑھ کرسنا اور واضح کر دیے گئے ہیں اور میں نے انہیں سمجھ کرقبول کرلیا ہے اور میں ان قواعدوضو ابط سے اتفاق کرتا ہوں اور ان قواعدوضو ابط پر دھت تحکو کرنے کے بعدمیں بلاکسی عذرو اعتراضان کی پابندی کرنے کا اقرار کرتا ہوں۔

I hereby accept these terms & conditions digitally/through my digital signatures, as recognized under the Electronic Transaction Ordinance 2002 to be as enforceable as signatures in physical form

میںان شرائطوضوابط کواپنے ڈیجیٹل دستخطکر ذریعے جوالیکٹرانکٹراننگٹراننگٹرانزیکشن آرڈیننس2002کے مطابق تسلیم شدہ ہیں قبول کرتاہوں۔یه دستخطعام کاغذپر کیے گئے دستخط کی طرح قانونی حیثیت رکھتے ہیں.



021 111 225 111 bankalfalah.com/islamic-banking